

釋 義

本文件中，除非文義另有所指，下列詞彙具有如下含義。

「AAPC LUB」	指	AAPC Hotel Management Limited，一間於2015年5月6日於香港註冊成立的有限公司，由本公司持有約28%
「會計師報告」	指	本公司申報會計師德勤•關黃陳方會計師行，其全文載於本文件附錄一A
「美國預託股份」	指	美國預託股份(每份代表一股股份)
「聯屬人士」	指	直接或間接控制該特定人士或受該特定人士控制，或與該特定人士受直接或間接共同控制的任何其他人士
「經修訂及重列2007年全球股份計劃」	指	其後於2007年12月修訂的2007年全球股份計劃
「經修訂及重列2008年全球股份計劃」	指	其後於2008年10月修訂的2008年全球股份計劃
「經修訂2009年股份激勵計劃」	指	其後於2009年10月、2010年8月、2015年3月及2018年5月修訂的2009年全球股份計劃
「細則」或 「組織章程細則」	指	本公司經修訂及重列的組織章程細則(於2010年3月12日有條件獲採納且於本公司於納斯達克[編纂]完成後生效，經於2012年11月21日通過的本公司特別決議案修訂，並經於2015年12月16日通過的本公司特別決議案進一步修訂，並於2016年1月25日生效)，其概要載於本文件附錄四
「審核委員會」	指	董事會審核委員會
「布洛斯酒店管理」	指	布洛斯酒店投資管理(昆山)有限公司，一間於2012年5月9日於中國註冊成立的有限公司，為本公司附屬公司，前稱為布洛斯酒店投資管理(昆山)股份有限公司
「董事會」	指	董事會

釋 義

「營業日」	指	香港的銀行一般開放辦理業務的任何日子（惟星期六、星期日或公眾假期除外）
「英屬維爾京群島」	指	英屬維爾京群島
「複合年增長率」	指	複合年增長率
「《開曼群島公司法》」	指	開曼群島第22章公司法（2020年修訂）（1961年第三冊），經不時修訂或補充或以其他方式修改

[編纂]

「中國」	指	中華人民共和國，但就本文件而言，不包括香港、中國澳門特別行政區及台灣
「招銀國際」	指	招銀國際融資有限公司，根據《證券及期貨條例》可從事第1類（證券交易）及第6類（就機構融資提供意見）受規管活動的持牌法團
「《公司條例》」	指	香港法例第622章公司條例，經不時修訂或補充
「《公司（清盤及雜項條文）條例》」	指	香港法例第32章公司（清盤及雜項條文）條例，經不時修訂或補充

釋 義

「本公司」	指	華住集團有限公司，一間於2007年1月4日於開曼群島註冊成立的獲豁免有限公司
「薪酬委員會」	指	本公司董事會薪酬委員會
「控股股東」	指	具有《香港上市規則》所賦予的涵義，除非文義另有所指，指季琦先生、永冠、Sherman Holdings及東領
「桔子水晶」	指	桔子水晶酒店控股有限公司，一間於2006年3月16日於英屬維爾京群島註冊成立的有限公司，為本公司附屬公司
「德意志酒店」	指	Steigenberger Hotels AG及其附屬公司
「董事」	指	本公司董事
「存管信託公司」	指	存管信託公司，美國股本證券中央簿記清算及交收系統以及我們的美國預託股份的清算系統
「東領」	指	東領國際有限公司，一間於2009年10月2日於英屬維爾京群島註冊成立的有限公司，為本公司控股股東之一
「歐盟」	指	歐洲聯盟
「歐元」	指	歐盟法定貨幣歐元
「極端情況」	指	任何極端情況或事件，其發生將造成香港日常業務營運中斷及／或可能影響[編纂]或[編纂]
「弗若斯特沙利文」	指	弗若斯特沙利文(北京)諮詢有限公司上海分公司，為一間全球市場調查及諮詢公司，為獨立第三方
「弗若斯特沙利文報告」	指	我們以人民幣700,000元費用委託弗若斯特沙利文(一家私人獨立研究公司)出具的行業報告，其中載有中國、歐洲及全球酒店行業的分析及其他相關經濟數據，如本文件「行業概覽」一節所述
「《一般數據保護條例》」	指	一般數據保護條例

釋 義

[編纂]

「2007年全球股份計劃」	指	本公司於2007年2月採納的2007年全球股份計劃
「2008年全球股份計劃」	指	本公司於2007年6月採納的2008年全球股份計劃
「高盛」	指	高盛(亞洲)有限責任公司，根據《證券及期貨條例》從事第1類(證券交易)、第4類(就證券提供意見)、第5類(就期貨合同提供意見)、第6類(就機構融資提供意見)及第9類(提供資產管理)受規管活動的持牌公司

[編纂]

「本集團」或「我們」	指	本公司及其不時的附屬公司或(倘文義所指)本公司成為其現有附屬公司的控股公司之前期間，於相關期間從事現有集團業務的實體
「港元」	指	香港法定貨幣港元

[編纂]

「香港」	指	中國香港特別行政區
------	---	-----------

[編纂]

釋 義

「《香港收購守則》」或
「《收購守則》」 指 證監會頒佈的公司收購、合併及股份回購守則，經
不時修訂、補充或以其他方式修改

[編纂]

「《國際會計準則》」 指 國際會計準則

「《國際財務報告準則》」 指 由國際會計準則理事會頒佈的國際財務報告準則

「獨立第三方」 指 就我們的董事經作出一切合理查詢後所知、所悉及
所信，與本公司並無關連的人士或公司及彼等各自
的最終實益擁有人

[編纂]

釋 義

[編纂]

「聯席保薦人」	指	股份在[編纂][編纂]的聯席保薦人，即高盛及招銀國際
「Kennedy法案」	指	外國公司問責法案
「最後實際可行日期」	指	2020年9月2日，即本文件印刷前就確定當中所載若干資料的最後實際可行日期
「租賃酒店」	指	租賃經營酒店

[編纂]

「主要股東」	指	如載於本文件「主要股東」一節的本公司主要股東
「主要附屬公司」	指	「歷史及公司架構－主要附屬公司」所列的我們的附屬公司

釋 義

「大綱」或 「組織章程大綱」	指	本公司於2010年3月12日有條件採納並於本公司於納斯達克[編纂]完成後生效的經修訂及經重列之組織章程大綱，其概要載於本文件附錄四
「納斯達克」	指	納斯達克全球精選市場

[編纂]

「OYO」	指	Oravel Stays Private Limited，一間於2012年2月21日在印度註冊成立的有限公司（由我們持有0.8%）
「物業估值報告」	指	由獨立物業估值師D&P China (HK) Limited編製的物業估值報告，其內文載於本文件附錄三
「中國政府」或「國家」	指	中國中央政府，包括所有政治分支機構（包括省、市及其他地區或地方政府實體）及其機構，或按文義所指，當中任何一個機關或機構
「優先股」	指	本公司股本中每股面值0.0001美元的優先股

[編纂]

釋 義

「合資格發行人」	指	具有《香港上市規則》第19C章所賦予的涵義
「S規例」	指	《證券法》S規例
「人民幣」	指	中國法定貨幣人民幣
「國家外匯管理局」	指	中華人民共和國外匯管理局
「美國證交會」	指	美國證券交易委員會
「《證券法》」	指	1933年美國《證券法》(經不時修訂)及據此頒佈的規則及規例
「證監會」	指	香港證券及期貨事務監察委員會
「《證券及期貨條例》」	指	香港法例第571章《證券及期貨條例》，經不時修訂或補充
「新加坡元」	指	新加坡法定貨幣新加坡元
「股份」	指	本公司股本中每股面值0.0001美元的普通股
「股東」	指	股份持有人
「Sherman Holdings」	指	Sherman Holdings Limited一間於2007年8月10日在巴哈馬註冊成立的有限公司，且為我們控股股東之一
「股份激勵計劃」	指	經修訂及重列2007年股份全球計劃、經修訂及重列2008年全球股份計劃及經修訂2009年股份激勵計劃
「2009年股份激勵計劃」	指	本公司於2009年9月採納的2009年股份激勵計劃

[編纂]

「Steigenberger Hotels AG」	指	Steigenberger Hotels Aktiengesellschaft，一間於1985年9月12日根據德國法例成立的公司，為本公司附屬公司
---------------------------	---	---

[編纂]

釋 義

「附屬公司」	指	除文義另有所指，具有《香港上市規則》所賦予的涵義
「往績記錄期間」	指	截至2017、2018及2019年12月31日止三個財政年度及截至2020年3月31日止三個月
「Trip.com」	指	攜程旅行網，一間於1999年6月在開曼群島註冊成立的獲豁免有限公司，為我們的股東之一

[編纂]

「美元」	指	美國法定貨幣美元
「美國」	指	美利堅合眾國、其領土、屬地及歸其管轄的所有地區
「《美國證券交易法》」	指	1934年美國證券交易法（經不時修訂）及據此頒佈的規則及規例
「《美國公認會計準則》」	指	美國公認的會計原則
「增值稅」	指	增值稅

[編纂]

「永冠」	指	永冠控股有限公司，一間於2004年10月11日在英屬維爾京群島註冊成立的有限公司，為我們的控股股東之一
------	---	---

本文件中，除非文義另有所指，否則「聯繫人」、「緊密聯繫人」、「關連人士」、「核心關連人士」、「關連交易」、「控股股東」、「附屬公司」及「主要股東」等詞彙應具有《香港上市規則》所賦予的涵義。

釋 義

本文件所載以中文命名的中國實體、企業、國民、設施及法規的英文翻譯僅供識別。倘中國實體、企業、國民、設施及法規的中文名稱與其英文翻譯存有任何歧義，概以中文名稱為準。

本文件所載的若干金額及百分比數字已作出四捨五入的調整。因此，若干表格內所示的總計數字未必為其先前數字的算術總和，並且約整至最接近千、百萬或十億的數字未必與按不同方式約整的數字相等。